

Zeitschrift: Technique agricole Suisse
Herausgeber: Technique agricole Suisse
Band: 58 (1996)
Heft: 8

Rubrik: SVLT ASETA

Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

Terms of use

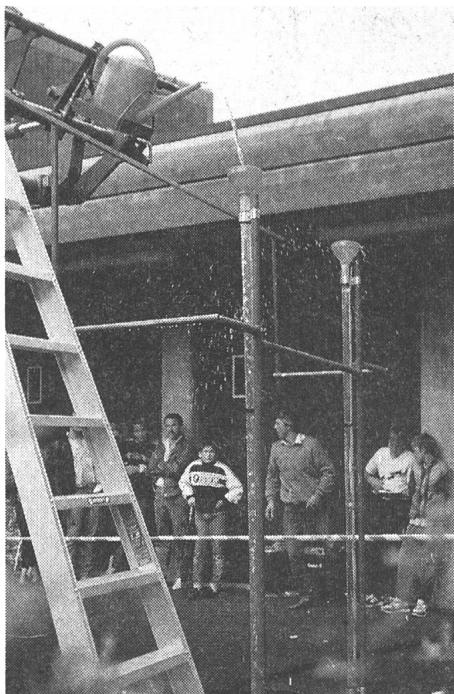
The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

Download PDF: 05.02.2026

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>

Championnat suisse de conduite de tracteurs

dimanche 25 août 1996 à Fehraltorf ZH «Heigethuus»



Durant ces dernières semaines, les sections de l'ASETA et les différentes sociétés de jeunesse agricole ont sélectionné les candidats qui participeront au Championnat suisse, dans les catégories «Elite» et «Junior». C'est donc le dimanche 25 août à Fehraltorf dans le canton de Zurich que les «pilotes agricoles» se disputeront le podium où les meilleurs conducteurs de Suisse, individuel et par équipe, seront à l'honneur. Maîtrise de soi, habileté et routine sont les qualités décisives qui mèneront au succès. Suspens et divertissement garantis pour les spectateurs qui apprécieront les performances des concurrents tout au long du circuit.

Les diverses étapes du parcours souligneront l'adresse des conducteurs.

Voici quelques-unes des aptitudes testées:

- maîtriser la pédale de frein et celle des gaz
- parquer un transporteur en marche arrière

- synchroniser la bascule et la marche du tracteur
- remplir des récipients au moyen du frontal
- répondre à des questions de théorie
- etc. etc.

Restauration et rafraîchissements pour petits et grands dans la cantine.

Programme:

- 7.30 h: concours individuel par catégorie «Junior» et «Elite»
 13.15 h: concours par équipe
 16.30 h: lecture du palmarès

Comment arrive-t-on à Fehraltorf?

par route: autoroute N1, Zurich – Winterthur jusqu'à la sortie «Effretikon» direction Pfäffikon

par train: direct jusqu'à Zurich puis prendre la ligne S3, direction Wetzikon jusqu'à Fehraltorf (correspondance toutes les ½ h.)

Le Championnat suisse de conduite de tracteurs est organisé par la section Zurich, l'Association suisse pour l'équipement technique de l'agriculture et la société de jeunesse agricole de Zurich.

Dans notre prochain numéro:

Tracteurs testés par la FAT

Parution: le 17 septembre 1996

Délai d'insertion: le 30 août 1996

ofa magazines

Pour tout renseignement:

Tél. 021/317 83 83
 Tél. 01/809 31 11

FR



Comment préserver la structure du sol au moindre coût?

Démonstration de travaux au sol

**Jeudi 29 août 1996,
 13 h à Bellechasse**

(Terrains signalés en bordure de la route Morat–Anet)

Techniques simplifiées:

- Travail en surface
- Semis direct

Présence de 12 spécialistes du machinisme agricole

Buvette

Le no de tél. 037/183 vous renseignera dès 6.00 si la manifestation a lieu ou non.

A vendre

Renault Espace

22 lt, rouge, mod. 94,
 22 000 km, divers opt. prix à discuter.

Téléphone 037/56 10 07

Dimanche 1^{er} septembre

Gymkhana de tracteurs

Halle des fêtes
 Reconvillier dès 9h

Organisation:
 Sté des anciens élèves EA +
 EMR du JB en collaboration avec l'ASETA

Char Militaire

2500.–
 Balayeuse Dulevo 90
 Revisée

Téléphone 038/55 20 21